

## **ВАША КАРТА** **ВАША ОТВЕТСТВЕННОСТЬ**



Office of the  
Medicaid Inspector  
General

Обращайтесь со своей картой Medicaid так же как с картой социального обеспечения или кредитной картой - никому ее не одалживайте и не продавайте. Храните ее в безопасном месте, как вы храните свои деньги или чековую книжку - так, чтобы никто ее не мог видеть.

Не делитесь своей картой Medicaid, номером Medicaid или другой медицинской информацией с кем-либо, кто не имеет права иметь ее. Данной информацией следует делиться только с вашим доктором, клиникой, больницей, аптекой или другим поставщиком медицинских услуг.

Если вы подозреваете кого-либо в попытке неправомерного использования вашей карты или номера Medicaid, сообщите об этом в офис генерального инспектора Medicaid. Укажите в сообщении то, о ком идет речь, когда это случилось, какое правонарушение произошло и есть ли свидетели неправомерного действия.

Вы также можете сообщить о подозреваемом мошенничестве анонимно. Однако предоставление вашего имени и другой контактной информации поможет следователям, если им понадобится дополнительная информация.

**877-87-FRAUD**  
**(877-873-7283)**

### **Основной офис**

800 North Pearl Street  
Albany, NY 12204  
(518) 473-3782

### **Региональный офис Буффало**

295 Main Street, Suite 753  
Buffalo, NY 14203  
(716) 847-5090

### **Региональный офис Хаапподж**

250 Veterans Memorial Highway, Rm. 4A12  
Hauppauge, NY 11788  
(631) 952-6386

### **Региональные офисы Нью-Йорка**

90 Church Street, 14th Floor, New York City 10007  
(212) 417-5078

### **Региональный офис Рочестера**

259 Monroe Avenue, Suite 312  
Rochester, NY 14607  
(585) 238-8166

### **Региональный офис Сиракьюс**

221 South Warren Street, Suite 410  
Syracuse, NY 13202  
(315) 423-2028

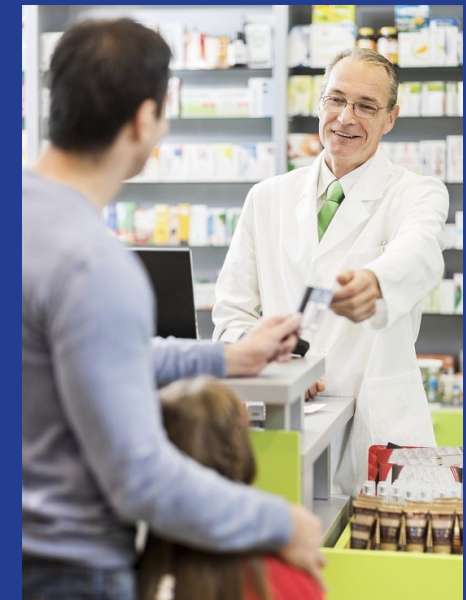
### **Региональный офис Уайт-Плэйнз**

445 Hamilton Avenue, Suite 506  
White Plains, NY 10601  
(914) 397-1766

# Защита вашей карты и номера Medicaid



Office of the  
Medicaid Inspector  
General



6/21



Office of the  
Medicaid Inspector  
General

[www.omig.ny.gov](http://www.omig.ny.gov)

Facebook  и Twitter  @nysomig

# Защитите себя. Защитите свою программу. Защитите свою карту и номер Medicaid.

Мошенничество с Medicaid не является преступлением без установленного потерпевшего. Введение в заблуждение или умышленное предоставление ложной информации для получения неправомерной помощи может подвергнуть риску ваше лечение, привести к растрате бюджетных средств и является противоправным действием.

То, что может особенно навредить вам в плане мошенничества с Medicaid, это предоставление карты или номера Medicaid кому-либо кроме вашего доктора, клиники, больницы или другого поставщика услуг Medicaid.

## ПРИЧИНЫ, ПО КОТОРЫМ КАРТЫ ИЛИ НОМЕРА MEDICAID ПЕРЕДАЮТСЯ НЕНАДЛЕЖАЩИМ ОБРАЗОМ

- Помощь другу или члену семьи, который нуждается в медицинской помощи, но не имеет медицинской страховки.
- Продажа карты или ее обмен (или обмен ее номера) на деньги, товары или услуги, не являющиеся услугами Medicaid.
- Ненадлежащее использование карты Medicaid как формы идентификации личности.
- Ответ продавцам торговли вразнос или по телефону в ответ на вопрос о карте или номере Medicaid.
- Предоставление карты или номера Medicaid незнакомцам, которые предлагают бесплатное диагностическое исследование, медицинские осмотры или другие подарки.
- Защита себя от кого-либо, кто угрожает вам или вашей семье, если вы не поделитесь артой или номером Medicaid.



## ПОСЛЕДСТВИЯ НЕНАДЛЕЖАЩЕЙ ПЕРЕДАЧИ КАРТЫ ИЛИ НОМЕРА MEDICAID

- В вашу медицинскую карту может быть занесена личная или медицинская информация другого лица, которая может привести к ошибкам, когда вам понадобится лечение.
- Medicaid, возможно, не оплатит лечение, в котором вы нуждаетесь, если они уже заплатили за такое же лечение для кого-то еще.
- Возможно, вы должны будете вернуть деньги Medicaid.
- Вы или тот, кто использует вашу карту, может быть подвергнут наказанию на срок до десяти лет лишения свободы и штрафом в 500 000 долларов США за разрешение неправомерного использования карты или номера Medicaid.



## ЧТО ВЫ МОЖЕТЕ СДЕЛАТЬ?

**ЕСЛИ ВЫ ПОДОЗРЕВАЕТЕ КОГО-ЛИБО В  
НЕНАДЛЕЖАЩЕМ ИСПОЛЬЗОВАНИИ ВАШЕЙ  
КАРТЫ ИЛИ НОМЕРА MEDICAID,**

## сообщите о мошенничестве!

**Office of Medicaid Inspector General  
(Офис генерального инспектора Medicaid)  
Bureau of Medicaid Fraud Allegations  
(Бюро обвинений в мошенничестве Medicaid)**

800 North Pearl Street  
Albany, NY 12204

**По телефону:**

**877-87-FRAUD  
877-873-7283**

**Или по Интернету:**

**[www.omig.ny.gov/medicaid-fraud/file-allegation](http://www.omig.ny.gov/medicaid-fraud/file-allegation)**



**Office of the  
Medicaid Inspector  
General**